



Día del Profesor:

Presidente Profesores preocupado por falta de identificación del gremio

Pág. 5

Consejo Consultivo y OPD:

Jóvenes lanzan campaña 'Somos Diferentes #respetamos igual'

Pág. 3

Masiva convocatoria:

Tercera corrida y torneo vóleibol el fin de semana

Pág. 6

Giovani Garrido por San Felipe:

Mañana II Olimpiadas de Habilidades Técnicas en la Escuela Industrial

Pág. 9

Otorgada por Consejo Regional:

Medalla conmemorativa 200 años Ejército Libertador para Diario El Trabajo

Pág. 16

Detenidos en ruta 5 Norte Llay Llay:

Pareja se desplazaba en su vehículo con tres kilos de marihuana

Pág. 13

Le propinó seis cuchilladas:

A una década de cárcel fue condenada mujer que apuñaló a su pareja

Pág. 13

Agradece a lectores y a quienes la han ayudado

Profesora ya ha recaudado más de \$4 millones

Vecina de Curimón afectada de enfermedad que le provoca fuertes dolores, ya logró la mitad de la meta para operarse

Pág. 8



Pág. 6



CIUDAD DEPORTIVA.- Más de un centenar de personas participaron en la tercera corrida organizada por la Mesa de Promoción de la Salud y el departamento de Deportes y Actividad Física municipal, la cual se realizó la mañana del domingo 15 de octubre, teniendo como punto de largada y meta la sede de la Villa Bernardo Cruz.

Aunque mal herido, ya salió de peligro:

Pág. 12

Ciclista atropellado por Carabineros continúa en Cirugía del San Camilo





Proyectos Inconclusos

■ **Mauricio Gallardo Castro**
Consultor y Capacitador

Personajes públicos como símbolos revolucionarios más relevantes, incluso, en la historia del mundo, dan a entender que, tras un fallido intento del progreso estilo puramente caudillista, proponen entre otras cosas, algo de reflexión sobre qué fue lo que realmente deja en deuda.

Quizás estamos hablando de una forma poco representativa en que una sociedad intenta colocarse a un nivel de competencia que, para ser sinceros, poco y nada logró desde el punto de vista de lo que este nuevo siglo demanda. Por ejemplo, tanto en lo político como económico, los países, revoluciones y poco sentido republicano, fomentan uno que otro idealismo que sin ningún complejo, manifiesta a través del tiempo los verdaderos defectos que hacen transformar a la sociedad en un confuso diario vivir.

Humanamente hablando, decimos que, en algunos aspectos, con sorpresa, vemos con algo de envidia que, desde este lugar, los objetivos internos de mantener a una sociedad en pie, es quizás la tarea prioritaria, tanto en salud, educación, pequeñas oportunidades, y básicamente, conservar un modelo de vida, en lo posible, inalterable y ejemplar.

Este simple ejercicio digamos que, provocaría con el tiempo una rutina fuertemente contagiosa, tentadora y a su vez, a algo sin fecha de vencimiento. Tras las señales de modernidad, tecnología y acceso de información externas, esto pues, haría que los mismos usuarios dieran cuenta que se asomaba un alto quiebre o un complejo acuerdo hacia una forma de vida con resentimientos, debido a que, tras adaptarse resignadamente a una monotonía asfixiante, los comportamientos y reacciones sociales cambiarían abruptamente.

La manera de ver el mundo desde esta isla, hace

que, desde otras naciones dieran cuenta de la “amenaza” y que dejaría huellas poco ejemplares. Hablamos de sorprendentes escapes de familias completas, a cualquier costo y forma, como también disponibilidad de poner en riesgo lo único que quedaría a la deriva, es decir, la integridad física. Poniendo evidentemente en la opinión mundial aquel discurso del significado real y práctico sobre el manifiesto de libertad y aseguramiento del derecho humano, como parte de lo que es hoy en día la base para hablar con verdadero reconocimiento desde otros puntos de vista.

Decimos que esto es un régimen del cuál un grupo minoritario en el mundo, apoya. Con honestidad, podemos darnos cuenta que, si en algo estamos en deuda como humanidad, es la capacidad de enfrentar con eficacia estas diferencias. Por supuesto que, desde nuestros hogares vemos que esto a lo lejos no nos afecta directamente, pero los testimonios que de aquellas tierras brotan, confirman que el asunto tiene algo mucho más que aspecto político.

Desde distintas naciones, especialmente, aquellas que se han visto sometidas a regímenes muy locales y quizás parecidos es “este modelo”, usan a otras naciones (como las que estamos describiendo), como un referente. Puede que esto genere demasiados sentimientos encontrados, y que a lo menos, despierte un nivel de discusión distinto a lo acostumbrado. Enseñando entre otras cosas que, esto de las doctrinas, como también, discursos populistas y “anti-imperiales”, hace que se reconsideren de una vez por todas las cosas que se han dicho entre líneas: “Si no estás dispuesto a cambiar, vas directo al fracaso”.

En cuanto a capacidad de organizarse, mucho se ha avanzado en esta ciencia en el mundo. Los pensadores

han demostrado que la capacidad ya no solamente debe estar enfocada en su líder, más bien, la transversalidad de pensamiento, es la “nueva música” que se toca en estos tiempos. Sin duda que da hablar sobre política, diplomacia, sociedad, y adaptabilidad contingente. Ante ello, se debe considerar un principal sentido común que, más bien, abra puertas y deje de crear pestillos.

Se entiende que, para hablar del progreso, debemos considerar muchas cosas, como aspectos claros que dejen abierto los caminos para crear, especialmente más oportunidades, y que esto de la economía de mercado limitante, deje de existir como tropiezo y más bien, proponga soluciones a corto plazo.

La idea principal de un proyecto revolucionario, es algo así como “crear un nuevo mundo”. Pues bien, para esos sueños, las malas noticias están a la vista, es decir, debemos recordar que en esto de aislarse, no es lo más apropiado, aunque interesante si las capacidades son prudentes. Pero en algún momento si esto cae en una red de limitaciones, se verá con la incomodidad de verse atrapado en sus propias leyes.

En fin, para hacer los sueños realidad, necesariamente debe considerar las señales de convivencia, internas y externas, como principal aspecto en sus estructuras, tanto sociales, como privadas. Prohibir esta características desde el lado público o privado, tiene un costo de difícil solución si, principalmente insiste en su aislamiento. La adaptabilidad global, es sin duda lo que hoy en día está “dibujando” los cimientos de todas las naciones. Perder de vista este perfil, es a lo menos, un aviso de que cualquier propuesta que tenga tal condición, termine en el lugar de los proyectos inconclusos.

@maurigallardoc



■ **Wilta Berrios Oyanadel**
Docente, M. en Educación

Educación en palabras simples

El día de ayer, 16 de octubre, fue oficialmente el **Día del o la Profesor o Profesora**, qué profesión más loable y llena de amor y mucha entrega.

Todos los trabajos, profesiones y oficios son importantes y cumplen un rol dentro de la sociedad, pero no hay una más desafiante como lo es ser profesor, ya que es un trabajo exigente y demandante en donde el resultado final no es la elaboración de un producto en serie, estamos hablando del trabajo con lo más sublime que existe en nuestro planeta, el ser humano, y para ello se requiere contar con las herramientas para que los estudiantes desarrollen de manera efectiva habilidades y competencias que les permitan conocer el mundo, porque educarse es eso, conocer el mundo y desarrollar nuestra creatividad para generar ideas innovadoras.

Sabido por todos es que para llegar a ser docente se requiere de estudios y es allí donde hay un punto a intervenir, de

manera urgente, porque para llegar a ser docente debiera considerarse que es el proceso más complejo de desarrollo profesional, en Chile y todo el mundo, considerando para ello la selección, formación, egreso y acompañamiento en los primeros años, de los futuros profesores. No podemos considerar estudiar pedagogía como una carrera más ya que está en juego el impacto de ésta en los futuros ciudadanos, porque enseñar en el siglo XXI implica una serie de procesos complejos que requieren de cambios en el rol docente y las prácticas pedagógicas en juego.

En manos de los docentes está el disminuir la desigualdad y promover la movilidad social, es un tema y condición tremendamente potente y de una envergadura que ninguna profesión más tiene, es por ello que debemos considerar la carrera docente desde políticas de Estado que reconozcan la importancia del ser docente y se permita colocarla en prioridad frente a los temas de discusión, siempre con la tarea de

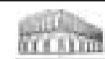
avanzar y pensar que son millones de futuros ciudadanos quienes recibirán el aporte de una buena base en educación.

Soy docente de profesión, de vocación y de corazón al igual que muchos profesores y profesoras, de nuestra comuna y el mundo, y es por ello que voyan mi respeto y admiración para cada uno, porque desde aquí desde un rincón del Valle de Aconcagua hacemos patria cada día y con mucho orgullo de ser un real aporte a la sociedad, trabajando con niños y niñas que siempre van a pasar por las enseñanzas de un docente, porque sé que significa salir a la escuela cada mañana y volver por la tarde a nuestros hogares después de una larga jornada llena de experiencias dulces, no tan dulces y a veces hasta amargas, pero viene una nueva mañana y allí estamos de nuevo listos para enfrentar un nuevo desafío porque ¿quién dijo que ser profesor o profesora era fácil?.

¡Feliz Día Profesor/a!, victoria y gratitud a cada uno de ustedes.

INDICADORES

IVP		UF	
Fecha	Valor	Fecha	Valor
18-10-2017	27.861,61	18-10-2017	26.657,27
17-10-2017	27.861,20	17-10-2017	26.658,99
16-10-2017	27.860,79	16-10-2017	26.660,71
15-10-2017	27.860,38	15-10-2017	26.662,44
14-10-2017	27.859,98	14-10-2017	26.664,16
13-10-2017	27.859,57	13-10-2017	26.665,88
12-10-2017	27.859,16	12-10-2017	26.667,60
UTM		Octubre-2017	46.786,00

 EL TRABAJO

Salinas N° 348 • Fonos: 2 34 31 70 - 2 34 31 71 • San Felipe
INTERNET: www.eltrabajo.cl • e-mail: diario@eltrabajo.cl

Director : Marco Antonio Juri Ceballos
Asesores Legales : Díaz, Vergara & Asociados

FUNDADO EL 24 DE FEBRERO DE 1929

LAS OPINIONES VERTIDAS EN ESTE ESPACIO SON DE EXCLUSIVA RESPONSABILIDAD DE QUIENES LAS EMITEN, Y NO REPRESENTAN NECESARIAMENTE EL PENSAMIENTO DE DIARIO "EL TRABAJO"

Consejo Consultivo y OPD San Felipe:

Jóvenes lanzan campaña comunicacional ‘Somos Diferentes #respetamos igual’

La Oficina de Protección de Derechos de la Infancia y Adolescencia, OPD San Felipe, junto a integrantes del Consejo Consultivo de la comuna, lanzaron este lunes la campaña comunicacional **Somos Diferentes #respetamos igual**, instancia que apunta a “fortalecer el derecho de ser respetado y no discriminado”.

Así lo describió Francisca Hidalgo Aspeé, coordinadora de la OPD San Felipe, quien detalló que la campaña es una de las tantas actividades programadas para el segundo semestre del 2017, recordando que el Consejo Consultivo es una instancia de participación infanto-juvenil, la cual busca que “los chicos puedan hacer ejercicio de su ciuda-

danía en distintos aspectos vinculados a sus propias necesidades”, mencionó la profesional.

Según Hidalgo, la campaña se trata “de algo bastante simple, pero con frases bastante significativas respecto de lo que ellos han venido conversando en estos espacios de reunión que tenemos... La idea es poner énfasis en que a pesar de todas las diferencias que existen en nuestra sociedad, es sumamente importante para poder crecer de manera integral y tener una sociedad sana, respetar estas diferencias”, agregó la personera.

Rafael Chaparro Muñoz, uno de los representantes del Consejo Consultivo de San Felipe, detalló que la

A través de afiches que se dispondrán en los distintos colegios y adhesivos para automóviles, además de una serie de cinco spots audiovisuales, la instancia pretende sensibilizar a la comunidad en torno al respeto que debe existir aunque existan diferencias de nacionalidad, de expresión, de gustos, de creencias y de generaciones.

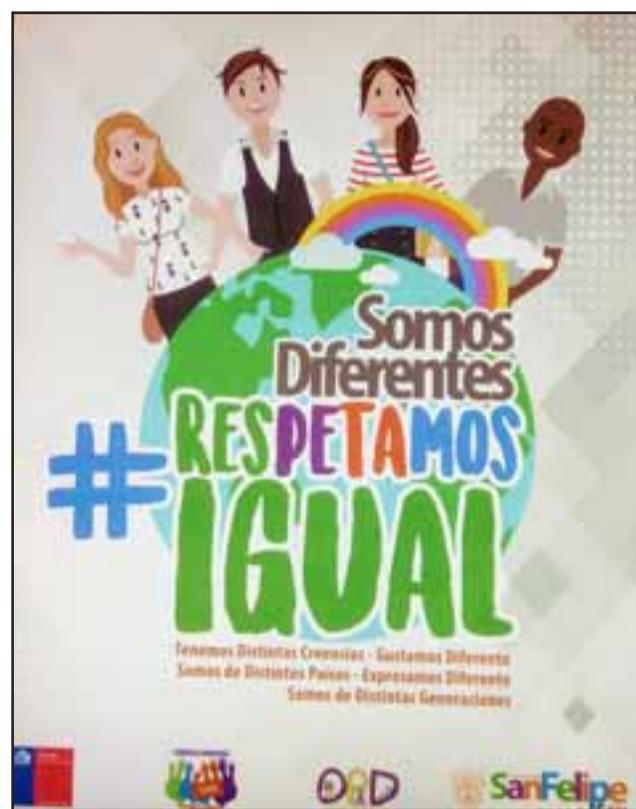
campaña **Somos Diferentes #respetamos igual**, se basa en distintos ítems, tales como: creencias, gustos, origen étnico, formas de expresarse y diferencias entre generaciones.

De acuerdo con el joven, la campaña no está dirigida a un grupo etario específico, sino que busca sensibilizar a las distintas generaciones respecto del respeto que debe primar en la sociedad por sobre las diferen-

cias que puedan existir entre las personas.

“Esta campaña consiste en diversos ítems que nosotros quisimos desglosar porque existen distintos tipos de discriminaciones y para nosotros es importante que vivamos en una sociedad feliz, que esté contenta y donde no se produzcan roces entre sí”, afirmó Chaparro.

A su vez, el alcalde de San Felipe, Patricio Freire, valoró la iniciativa y destacó los temas que se escogieron para desarrollar la



Este afiche adornará las paredes de los distintos establecimientos educacionales de San Felipe.

campaña: “Hay una visión de respeto y eso es importante, tal como dice el slogan, aunque seamos de generaciones distintas el respeto tiene que ser mutuo, también en lo que se refiera a otro tipo de diferencias, cada persona es distinta y no siempre se piensa lo mismo, pero siempre nos tenemos que respetar”, concluyó el jefe comunal.



Alcalde de San Felipe, Patricio Freire, acompañó a jóvenes del consejo consultivo de la comuna en el lanzamiento de campaña contra la discriminación.

EL TIEMPO Fuente: Dirección Meteorológica de Chile

Día	Min Max	Madrugada	Mañana	Tarde	Noche
Martes 17	5° 24°	Despejado	Despejado variando a nubosidad parcial	Nublado	Nublado
Miércoles 18	5° 24°	Cubierto	Nublado variando a despejado	Despejado	Despejado
Jueves 19	5° 24°	Despejado	Nubosidad parcial	Nubosidad parcial	Nubosidad parcial
Viernes 20	5° 24°	Nublado	Nublado	Nublado	Nubosidad parcial
Sábado 21	5° 24°	Despejado	Despejado	Despejado	Despejado

TECUIDO DISFRUTA LA TRANQUILIDAD 600 600 50 60

SEGURO EN SEGURIDAD CONECTADA A CARABINEROS DE CHILE VIA ALPHA III

VENTAJAS DE NUESTRO SERVICIO

- EMPRESA LOCAL**
Nuestro equipo de personas es 100% del Valle de Aconcagua
- ASESORIA EN SEGURIDAD**
Expertos en seguridad y tecnología le guiarán en la elección correcta de su servicio
- ASESORIA JURIDICA**
Nuestros abogados le guiarán, acompañarán y asistirán en el proceso de denunciar un evento
- VIDEO VIGILANCIA**
Tecnología de vanguardia y la más robusta plataforma de videovigilancia del mercado
- MONITOREO 24/7**
Nuestra central de monitoreo está equipada con tecnología de punta y personal con años de experiencia.
- ALTA TECNOLOGIA**
Contamos con equipos y tecnología de punta con el respeto de las mejores empresas de seguridad

DISFRUTA TU LIBERTAD MIENTRAS YO **TECUIDO**
DISFRUTA LA TRANQUILIDAD

BERNARDO O'HIGGINS 671 SAN FELIPE - V REGION

342 50 55 00
+56 9 8242 8180
WWW.TECUIDO.CL
CONTACTO@TECUIDO.CL

PDI potenciará operativos investigativos en la comuna de Panquehue

PANQUEHUE.- Una reunión con el fin de implementar un plan de operativos investigativos sostuvo el Subprefecto de la Policía de Investigaciones, Carlos Rivera, con el alcalde de la comuna de Panquehue, Luis Pradenas.

La autoridad policial le informó al edil la estrategia orientada en un plan que estará ejecutando la policía civil en el área investigativa, lo que permitirá llevar adelante una serie de acciones orientadas al combate

de diferentes delitos.

Si bien la acción de la policía civil es prácticamente investigativa y no preventiva, este plan se orienta en poder sumar esfuerzos junto a otras instituciones contra la delincuencia.

«Dentro del marco de las buenas relaciones con las autoridades y como representante titular en el territorio jurisdiccional de la provincia de San Felipe, he estado realizando visitas a los alcaldes y en este caso puntual tras haberme re-

unido con el edil de la comuna de Panquehue, se acordó un plan de trabajo que permita coordinar todo tipo de información relativa a temas de seguridad pública. Lo que pretendemos con esto es retroalimentar los problemas que se están generando en la comuna o en su defecto en algunos puntos específicos, pues estamos bajo una finalidad de desarticular ciertas problemáticas, que en el fondo tienen como fin dar solución a los vecinos,

que es lo que a todos nos preocupa».

La autoridad policial, quien forma parte del consejo comunal de seguridad pública, estima que ejecutar este tipo de acciones en la comuna de Panquehue, permitirá redoblar el esfuerzo que hacen otras instituciones en su lucha contra la delincuencia.

Señaló finalmente que los esfuerzos apuntarán a luchar contra el microtráfico y delitos contra la propiedad.



El Subprefecto de la Bicrim de San Felipe, Carlos Rivera, se reunió con el alcalde Luis Pradenas, con el fin de informar algunos planes de acción.

Población Juan Cortés cuenta con nueva y moderna sede social

LLAY LLAY.- El pasado jueves 12 de octubre se recepcionó la sede social de Población Juan Cortés, la cual cuenta con una moderna infraestructura que vino a reemplazar la antigua sede que estaba emplazada en el lugar, la que ya había cumplido su vida útil, y por ende los vecinos no podían desarrollar sus actividades establecidas en el plan de gestión anual, en forma permanente y adecuada.

El proyecto consistió en la demolición del salón principal de la sede y la construcción de uno nuevo, el cual considera baños, oficinas y bodegas, además de un mejoramiento al inmueble.

Al respecto, el alcalde de Llay Llay, Edgardo González, dijo que sin duda esto es una gran noticia para los vecinos y vecinas de Población



Tras varios meses de retraso, hace pocos días se entregó la recepción definitiva de este inmueble para que los vecinos de Población Juan Cortés puedan hacer uso de su nueva sede social.

Juan Cortés y del sector 9: «Después de muchas dificultades derivado de incumplimientos administrativos que se desarrollaron durante el año pasado, pudimos resolver en trabajo conjunto con los vecinos, la Dirección de Obras y en definitiva poder sacar adelante este gran proyecto que es una de las sedes más hermo-

sas que hay en la región de Valparaíso, así es que muy contento por los vecinos y porque por fin pudimos hacer entrega de esta sede, que sin duda va a ser de mucha utilidad para todas las organizaciones comunitarias de Sector 9 y que esperamos la aprovechen de buena forma», concluyó el alcalde González.

Restaurante Peruano

Líneas de Nazca

Dale un gusto a tu paladar y disfrútalo!

✳ PIONEROS EN EL VALLE DE ACONCAGUA

✳ ÚNICO LOCAL

C. DE LAS COIMAS 1542 (EX 364)
A MEDIA CUADRA DE AV. O'HIGGINS
SAN FELIPE

TELÉFONO: 34 2 505879
+56 9 8556 3981



PAUTA PROGRAMÁTICA VTV2 Y CANAL 14 VTR / 67 LUXOR EN LLAY LLAY Y CATEMU	
MARTES 17 DE OCTUBRE	
11:00	Documentales
12:00	Cocinando con José Andrés
13:00	Al Sur del Mundo
14:00	VTV Noticias Edición Mediodía
14:40	Música en VTV 2
15:00	Novasur
17:00	Música en VTV2
18:30	VTV Noticias Edición Tarde
19:00	Dibujos Animados
19:30	Lunes de Goles (REP)
21:00	Portavoz Noticias
21:30	VTV Noticias Edición Central
22:20	VTV Tiempo
22:30	Sobre la Mesa; Programa Político con Patricia Boffa y Nelson Venegas
00:00	VTV Noticias Edición Noche
00:30	Al Sur del Mundo (REP)

Día del Profesor:

Presidente de Profesores preocupado por falta de identificación en el gremio

Ayer celebraron su día los profesores de nuestro país y en la provincia de San Felipe las actividades comenzaron la semana pasada, cuando los docentes tuvieron la oportunidad de compartir con los jefes de Daem e incluso algunos alcaldes, como una forma de reconocer la labor que realizan los profesores de las seis comunas de la provincia.

Así lo dio a conocer el Presidente del Colegio de Profesores de la Provincia de San Felipe, Profesor Juan Iturrieta.

En ese contexto, consultado el Presidente sobre la situación actual del profesorado en el Valle de Aconcagua, dijo que hay comunas como Panquehue, Llay Llay, Catemu, donde los profesores no tienen expectativas

en cuanto a lo gremial porque los trabajos en las escuelas no están bien orientados: «Nosotros a través de la *dirigencia provincial estamos tratando de hacer un proyecto que podamos manejar con todas las comunas de nuestra provincia. Lo que nos preocupa es que los profesores en general no están bien identificados con el Colegio de Profesores, en este momento acá en San Felipe tenemos muy pocos profesores colegiados, este mes estamos en campaña de colegiar a lo menos 25 profesores, estamos más o menos en la mitad de la meta, pero esperamos que de aquí a fin de mes podamos llegar a unos quince o veinte sin problemas».*

- ¿Por qué cree usted que pasa eso, que los

profesores no quieran colegiarse?

- Mire, esas son situaciones que se acarrean de mucho tiempo, nuestro gremio se ha dividido, fue cercenado.

Iturrieta, como profesor antiguo, recuerda que este día la Casa del Maestro estaba llena de profesores, había identificación con el gremio, era algo muy placentero para todos los docentes; «pero con el tiempo esto se politizó un poco en lo gremial y eso trajo como consecuencia el retiro de la gente, a renunciar a la colegiatura y esto no pasó tan solo a nivel local, sino que también a nivel nacional, esa fue una de las situaciones que afectaron a nuestro gremio», dijo el presidente.

Reiteró que ellos como directiva están tratando que los profesores ingresen al Colegio, que vuelvan a lo gremial, es decir que los docentes vuelvan a la Casa del Maestro.

Contó que en este momento están trabajando sólo con un taller de danza para profesoras, profesores y en general para la gente que quiera asistir, que funciona los días miércoles y jueves, el que es realizado por una docente de Tierras Blancas.

DEUDAS MUNICIPALES

- ¿Cómo están los pagos de deudas que tiene

la Municipalidad con ustedes, se han ido cancelando?

- Al menos aquí en San Felipe nosotros estamos a un paso de terminar esa situación de demanda que había, nos queda solamente una cuota, posteriormente viene otra demanda que involucra lo mismo, entonces es complicado todo esto, es desgastador para la gente que estamos dirigiendo esto y también pensando en nuestras autoridades que tienen la misión de poder tener los recursos, se supone que los recursos llegan, pero son situaciones, hay muchos profesores, pocos alumnos, tienen que sacar plata de un lado para cubrir los sueldos en algunas escuelas, porque son muy pocas las que se están subvencionando, todo eso acarrea problemas y sobre todo este problema económico que nos toca a todos y es la parte muy sensible, sobre todo en nuestro gremio, que todos saben un profesor no gana mucha plata.

- Usted como representante de los profesores, ¿está de acuerdo que en San Felipe, al menos en sectores rurales, deban cerrarse escuelas por baja matrícula o aglutinarse en un sector?

- En esa parte yo creo que cada sector se identifica con su escuela y la gente en ese aspecto se identifica mucho con su zona, su sector donde está su escuela, y si se empiezan a cerrar, se va a crear un problema que quizás a lo mejor podría ser una solución, pero no así como se puede plantear en este momento, creo que debería hacerse un estudio sobre la forma o la manera como esto podría llevarse a cabo para que las comunidades no se fueran desorientando o resintiendo con estos cambios.

Al finalizar el presidente del Colegio de Profesores envió un mensaje a sus colegas.

«Primeramente saludar a todos los profesores de



Juan Iturrieta, Presidente del Colegio de Profesores de la Provincia de San Felipe.

Chile y en especial a los de nuestro Valle de Aconcagua... a nuestras seis comunas, esperando que hayan pasado un lindo día en familia, como siempre nosotros los profesores lo hacemos, porque prácticamente nosotros formamos familias en nuestras escuelas, porque estamos todo el día en ellas», finalizó.

Decir que en San Felipe, de un universo de 600 profesores, hay entre 240 a 250 docentes colegiados según lo dicho por el presidente del gremio.

Restaurante Centro "Manuel Rodríguez"

ALMUERZOS DIARIOS

Todos los lunes **CHUPE DE GUATITAS**

"Donde El Tito Ríos"

PARRILLADAS EXTRAS

Lomo Reineta
Lomo Pobre
Merluza
Pollo

Combate de Las Coimas 1531 - San Felipe
Celular: 9-89784337 - 9-50968114

PROGELEC

CAMIÓN GRÚA CAMA

PARA TRANSPORTE DE VEHICULO
CAMIÓN GRÚA - ARRIENDO MINI EXCAVADORA
ANALIZADOR DE RED ARMÓNICOS, MEDICIÓN DE TIERRAS Y GEOLÉCTRICO
Montaje e Instalación Eléctrica A.T.B.T., Bomba Superficie y Pozo Profundo

- Postación
- Montaje Industrial 2-7 toneladas
- Traslado de maquinaria
- Trabajos en altura máxima 18 Mts.
- Letreros propaganda y otros
- Podas
- Contenedores

Certificado por

LLAMAR FONOS: 514471 - 512759
FREIRE 227 - SAN FELIPE

ISO 9001:2000

SALUDRESPONDE
600-360-7777

PROFESIONALES DE LA SALUD ATENDIENDO TUS DUDAS LAS 24 HORAS, LOS 7 DÍAS DE LA SEMANA.

- Orientación e información en salud.
- Información sobre AUGE.
- Lugares y horarios de atención de instituciones de salud.
- Información general de Isapres.
- Orientación en campañas de salud.
- Recepción de denuncias, reclamos, consultas, felicitaciones y sugerencias del sector salud.
- Orientación en cuidados paliativos.
- Orientación en contingencias sanitarias.
- Información general de las SEREMI.
- Canal de recepción de notificaciones de accidentes laborales graves y/o fatales.
- Consultas y/o denuncias sobre violencia intrafamiliar.

Recuerde que puede llamarnos en caso de cualquier consulta durante las 24 horas, todos los días del año.

Tercera corrida y torneo de vóleybol convocaron a la comunidad sanfelipeña

Más de un centenar de personas participaron en la tercera corrida organizada por la Mesa de Promoción de la Salud y el departamento de Deportes y Actividad Física municipal, la cual se realizó la mañana del domingo 15 de octubre, teniendo como punto de largada y meta la sede de la Villa Bernardo Cruz.

La corrida, que tuvo distancias de 3, 6 y 9 kilómetros, contó con deportistas de todas las edades, lo cual fue destacado por Danilo Peña, coordinador del departamento de Deportes y Actividad Física, quien señaló que «hoy día hemos tenido niños muy pequeños participando en la categoría 3K y es espectacular poder ver a un profesor de 76 años, como lo es Robinson Pradenas, que compete y participa en los 9 kilómetros»; mientras que Loreto Olgún, coordinadora de la Mesa de Promoción de la

Ambas actividades contaron con el apoyo de la Municipalidad de San Felipe y son parte del compromiso, en materia deportiva y salud comunal, del Alcalde Patricio Freire.

Salud, agregó que «muchas personas asistieron a la corrida de hoy, tanto mujeres, niños, jóvenes, la familia completa y eso es rico verlo hoy en día. También asistió la 'Flo' que hace tiempo que no venía y la extrañábamos, que es una chiquitita que con mucho esfuerzo realiza los 6 kilómetros en su silla de ruedas».

Por su parte, Pablo Silva, director de la Dirección de Desarrollo Comunitario (Dideco) y quien participó en los 9K, se refirió al trabajo que se ha realizado en la comuna en materia deportiva.

«El Alcalde Freire desde un principio nos pidió que pudiésemos integrar a la comunidad en todas las

actividades que hacemos y el departamento de Deportes en eso ha sido un lujo. Lo que hemos tratado de hacer es convocar a la comunidad a hacer deporte y saber que comunicarnos y estar entre nosotros cambia la vida de muchas personas, especialmente de los niños», señaló.

Marcela Andrade y Sebastián Jorquera, fueron algunas de las personas que participaron en la corrida, sobre la cual indicaron que «es muy buena y completa porque, además de la carrera, el Cesfam le ofrecía a una hacerse exámenes, entonces lo encontré súper completo. Había participado en otras oportunidades, pero con este recorrido es mi primera vez y en los 9K también», declaró Andrade; mientras que Jorquera se refirió a la ruta, señalando que «ya he participado varias veces en esta ruta y es muy agotadora, porque en un momento hay subida, después bajada y luego nuevamente subida, pero está muy bien hecha».

VOLEIBOL

Por otra parte, entre el viernes 13 y el domingo 15, se llevó a cabo el campeonato de vóleybol damas 'Copa Aniversario Liceo Bicentenario Cordille-



La Tercera corrida organizada por Depto. Deportes y Mesa Promoción de la Salud tuvo su punto de partida y meta en la Villa Bernardo Cruz, donde participaron más de un centenar de personas.

ra', el cual se realizó en diversos gimnasios de la comuna y en donde el liceo organizador obtuvo el tercer y segundo lugar con la categoría sub 13 y sub 15, respectivamente.

Sobre este torneo, Eduardo Chávez, profesor y entrenador del Liceo Bicentenario Cordillera, señaló que «creo que fue un evento de primer nivel desde todo punto de vista. Deportivamente, desgraciadamente para nosotros no fue un buen día, perdimos la final, pero hay que sacar el lado positivo y es que nos hace bien perder de vez en cuando. Habíamos estado ganando casi todo y creo que a las niñas las aterriza y a nosotros también». Además, se refirió al próximo desafío que deberán enfrentar con la sub 14. «La

próxima semana es el evento más importante para nosotros, que es el nacional escolar. Así que estamos muy contentos por todo y quiero agradecer al Alcalde por todo su apoyo y al profesor Danilo Peña y al departamento de Deportes que nos ha colaborado de forma reiterada».

Finalmente, Danilo Peña agradeció el apoyo que, como departamento, reciben de parte de las autoridades locales, señalando que «en todas las actividades que nosotros realizamos siempre agradecemos al Alcalde Patricio Freire y a todo el Concejo Municipal, pues son ellos quienes permiten que la actividad física y el deporte sean parte prioritaria de la política deportiva comunal», y aprovechó de invitar a la comuni-

dad sanfelipeña a participar en las actividades que se realizarán esta semana.

«El jueves 19 en la mañana tenemos las Olimpiadas Inclusivas, en el Estadio Municipal, donde vamos a tener distintas actividades para ir a jugar en conjunto con todos los chicos y chicas que puedan tener capacidades diferentes», mientras que el sábado, a las 09:00 hrs. en el Fundo Exser de Los Molles, se va a realizar el primer torneo de trail running, con distancias de 3K, 7K y 10K; y el domingo, en el sector de Los Molles y La Troya, se llevará a cabo la quinta cicletada familiar del proyecto 'Pedalea por tu corazón', en donde, nuevamente, se estarán sorteando bicicletas al número de inscripción.



La pequeña 'Flo', con mucho esfuerzo realiza los 6 kilómetros en su silla de ruedas.

CERTIFICACION ISO 9001:2008

63 AÑOS UNIENDO EL VALLE DE ACONCAGUA CON LA CAPITAL

OBTÉN TU TARJETA PASAJERO FRECUENTE Y ESTUDIANTE

Acércate a nuestras Oficinas y presenta:

- Certificado de Trabajo o Estudios.
- Fotocopia de Cédula de Identidad.
- 2 Fotografías tamaño carnet.

AHUMADA

720

www.busesahumada.cl

Diputado Christian Urizar destaca aumento del presupuesto de la nación en 3,9% para 2018

«Quiero destacar el aumento en el presupuesto de la nación en un 3,9%, lo que nos da una cifra bastante superior a lo que se había pronosticado. Esto va a significar un incremento en áreas tan sensibles como la educación, la salud, la vivienda y parti-

cularmente el desarrollo del empleo», dijo el diputado Christian Urizar.

Urizar, quien además postula a la reelección por las provincias de Los Andes, San Felipe, Petorca, Quillota, Marga Marga y las comunas de Quintero y Puchuncaví, agregó que «con esto,

la Presidenta Bachelet pone un acento importante en lo que hemos venido planteando todo este tiempo, que es educación gratuita, que hay que poner un incremento importante en temas de salud y que nos da la posibilidad que el crecimiento de la Nación pudiese llegar al doble el próximo año».

El parlamentario, quien se ubica primero en la lista del candidato presidencial Alejandro Guillier, agregó que «es una buena noticia. Es un presupuesto que viene bastante clarificado en las áreas más sensibles de justicia social. Seguiremos por la senda que ha planteado la Presidenta Bachelet de preocuparnos de la gente que más requiere de nuestro país y particularmente en el debate que esta semana se inicia va a dar cuenta de lo que hemos planteado durante estos cuatro años (...) queremos que el país crezca, que le vaya bien, pero que sea con equidad, con un desarrollo que le llegue a todos los chi-

lenos y este presupuesto de casi un 4% da cuenta de ello y estamos muy conformes de este inicio de cómo nos vamos a sentar en la conversación y creemos que parafraseando un poco a la Presidenta Bachelet, aquí hay que tener el foco en la gente que más requiere en el tema laboral, educación, vivienda y salud».



Christian Urizar, postula a la reelección por las provincias de Los Andes, San Felipe, Petorca, Quillota, Marga Marga y las comunas de Quintero y Puchuncaví.

REMATE

En juicio ejecutivo, caratulados "BANCO ESTADO CON PIZARRO LEMUS", Rol N° 98.360-2010, del 1° Juzgado de Letras de San Felipe, calle Molina N° 2, el día 7 de Noviembre de 2017, a las 11:00 horas, se llevará a efecto el remate del inmueble que corresponde al Lote Treinta y nueve, ubicado en Tocornal, sector las Cadenas sin número, de la Comuna de Santa María, inscrito a fs.1042 vta., N°1125, del Registro de Propiedad del año 2014, del Conservador de Bienes Raíces de San Felipe. Rol de Avalúo N° 93-56 de la Comuna de Santa María. Mínimo para comenzar las posturas será la cantidad de \$ 3.081.139.- Precio se pagará al contado momento de la subasta o dentro del plazo de 5 días efectuada la misma.- Para participar en subasta interesados deberán rendir caución por valor equivalente al 10% del mínimo para las posturas en vale vista a la orden del Tribunal, depósito bancario o dinero en efectivo.- Bases y demás antecedentes en autos señalado en Secretaría del Tribunal. San Felipe, octubre de 2017.

REMATE.- UNDECIMO JUZGADO CIVIL SANTIAGO, Huérfanos 1409, tercer piso, rematará 24 octubre 2017, a las 15:00 hrs., la unidad vivienda consistente en casa N°26, ubicada en Avenida Circunvalación Oriente N° 2319 del Condominio El Convento III Etapa Tipo A comuna de San Felipe, Región de Valparaíso y derechos de dominio, uso y goce que corresponden en el terreno y además bienes que se reputan comunes. Título inscrito a Fojas 1782 N° 1858 Registro de Propiedad año 2015, Conservador de Bienes Raíces de San Felipe. Mínimo posturas \$ 28.634.843.- Precio pagadero contado dentro quinto día hábil siguiente fecha de remate. Interesados presentar vale vista a la orden del tribunal por valor equivalente 10% mínimo subasta. Bases y demás antecedentes en expediente "SCOTIABANK CHILE con CALDERON PONCE" ROL C-9091-2016, Ejecutivo.

La Secretaria.

ARRIENDO HABITACIÓN

A persona sola o pareja, para compartir casa de 2 pisos. Sector Casas Nuevas de La Troya. \$ 130.000.-

Cel 96 918 1819

TEX • SPINNING • YOGA • PILATES • FUNCIONAL O CIRCUITO • ZUMBA • BALLETE • NUTRICIÓN INFANTIL

LA REVOLUCIÓN Full Fitness GIMNASIO

TU PRIMERA CLASE ES GRATIS

SE PARTE DE ESTO

PROMOCION

Plan Mamá 08:00 a 11:00 Hrs \$ 12.000.-

PORTUS N° 311 - +569 8585 9363 - Email: gimnasiofullfitness@gmail.com

CARNES DE PRIMERA PARA SU FAMILIA

LO MEJOR PARA SU MESA

CARNES KAR

PARA CARNES...KAR !!

La Unión FUNERARIA

Atención 24 Horas

QUINTA REGIÓN

SAN FELIPE: Lib. Bdo. O'Higgins 711 Fono 34 2 510434

LOS ANDES: Manuel Rodríguez 206 Fono 34 2 421696

PUTAENDO: Sarmiento 310 Fono 34 2 501080

CUARTA REGIÓN

LA SERENA: Los Carreras 873 Fono 51222 6028

COQUIMBO: Avenida Videla 302 Fono 5123 29547

REGIÓN METROPOLITANA

SANTIAGO: Av. Independencia 1600 Fono 2444 7599 - 2777 7967

MELIPILLA: Ortuzar 794 Fono 2832 4657

<http://www.funeraria-launion.cl>

Lorena Colarte agradece a lectores de Diario El Trabajo:

Profesora ya ha recaudado más de \$4 millones para su prótesis de cadera

¿Recuerdan nuestros lectores el caso de la señorita **Lorena Colarte Riquelme?**, esta vecina de Curimón hace algunos meses, por medio de **Diario El Trabajo** y su red personal de contactos, había solicitado ayuda para enfrentar una enfermedad que en la actua-

lidad la tiene incapacitada a raíz de los agudos dolores que sufre.

Se trata de una inspectora de educación de la Escuela Agrícola de San Felipe, quien cuando era niña, a sus 10 años, sufrió de leucemia, enfermedad que le conllevó a ser tratada con

corticoides, medicamentos que si bien es cierto le ayudaron a salir adelante, a sus 14 años le pasaron la cuenta al decretársele una **nerosis avascular** en ambas caderas.

Este mal le ha generado a doña Lorena el tener que usar muletas y sufrir intensos dolores durante toda su vida, y aunque hace algunos años a ella le instalaron un tornillo para afirmar una de sus caderas, la otra en cambio se ha desgastado con el tiempo y ahora los dolores ya son insostenibles.

Así las cosas, ya lo que procede con esta sanfelipeña, vecina de Curimón, es someterse a una operación para que le instalen prótesis de cadera, lo que le implicarán gastos de casi los \$8 millones entre la operación y los cinco días hospitalizada en una clínica en Valparaíso.

Ella hoy nuevamente solicitó a **Diario El Trabajo** el espacio para poder agradecer públicamente a todas las personas e instituciones que le han brindado apoyo, ya que después que su historia salió publicada en nuestro medio se organizaron tres Bingos Solidarios y algunas rifas, eventos a beneficio que le han permitido recaudar la suma de **\$4.249.509** (más de cuatro millones de pesos).

«Estoy muy agradecida con Dios, con mis compañeros de trabajo en la Escuela Agrícola, con los vecinos y amigos solidarios, gra-

cias al alcalde **Patricio Freire** y a **don Francisco Rojas**, del municipio sanfelipeño, a **don Carlos Dasso**, mi jefe, a **don Claudio de la Fuente** de la Municipalidad de Rinconada, y a una interminable cantidad de personas afectas a mí», dijo emocionada la profesora.

Si bien es cierto aún faltan \$4 millones para poder pagar la prótesis de cadera, ella aseguró a nuestro medio que gestionará esos recursos de manera particular.

NECROSIS AVASCULAR

Cuando una enfermedad o lesión impiden que la sangre llegue libremente a un hueso, las células del hueso comienzan a morir. A medida que el hueso se atrofia, el cartilago circundante comienza a deteriorarse, lo que provoca dolor y otros síntomas. Esta dolencia, denominada necrosis avascular u osteonecrosis, afecta sobre todo a la parte superior del fémur. Normalmente se produce entre los



PROFESORA MOTIVADA.- Nuestra amiga Lorena muestra a Diario El Trabajo la libreta bancaria que demuestra la existencia de este dinero, el que gentilmente sus amigos y autoridades le han ayudado a recaudar.

30 y los 60 años de edad, si bien puede afectar a cualquier persona de cualquier edad. Esta enfermedad tiene numerosas causas y empeora con el tiempo.

POSIBLES CAUSAS

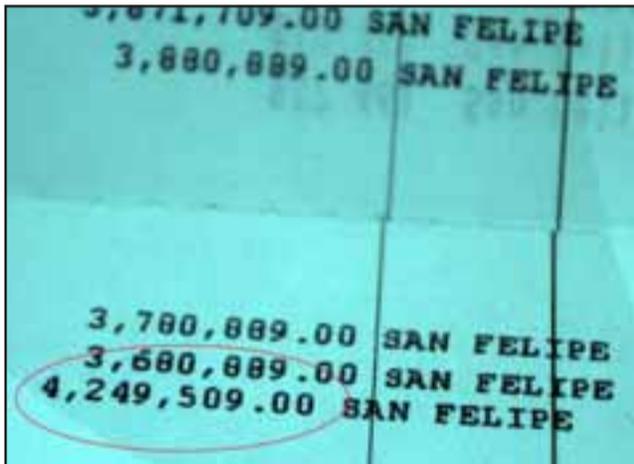
La necrosis avascular puede ser consecuencia de una fractura o una luxación de cadera. Asimismo, puede deberse a diabetes, anemia drepanocítica, nefropa-

tía, alcoholismo, gota o enfermedad de Gaucher (un trastorno hereditario que causa numerosos problemas, incluida la erosión de la capa externa de los huesos largos y la pelvis). En el caso de doña Lorena, este mal se desarrolló por el uso prolongado de corticoesteroides, los que también pueden dar lugar a este problema.

Roberto González Short



DOLORES INTENSOS.- En el caso de Lorena, este mal se desarrolló por el uso prolongado de corticoesteroides, los que también pueden dar lugar a este problema.



YA CASI... Esta es la suma recaudada por esta vecina de Curimón, gracias a la solidaridad de los sanfelipeños.

Joven pareja de brasileños busca trabajo

BUSCAN TRABAJO.- Los jóvenes brasileños **Ana Paula Caetano** y su pololo **Ricardo De Sousa Ríos** desde hace cuatro meses están radicando en casa de amistades en San Felipe, pero aunque ellos están también tramitando su visa para poder laborar en nuestro país, a ambos les urge poder trabajar en lo que les ofrezcan.

Ellos aseguran que no están pidiendo dinero a cambio de nada, por lo que están dispuestos a realizar trabajos agrícolas o bien en supermercados.



Los interesados en ofrecerles alguna oportunidad laboral los pueden ubicar lla-

mando a los números: **998693975** y **967082894**.

Desde 1929 a la Era Digital

...la mejor forma de comenzar el día

www.eltrabajo.cl

Ya van 57 casos confirmados de nuestra enfermedad

El Trabajo • Salinas 348 • Fono: 342 343170 • San Felipe

Joven industrialino Giovani Garrido compite por San Felipe: Mañana inician las II Olimpiadas de Habilidades Técnicas en la Industrial

Al filo de las 18:00 horas de ayer lunes empezaron a llegar a la Escuela Industrial Guillermo Richards Cuevas, de San Felipe, decenas de estudiantes de todo el país para participar en las **II Olimpiadas de Habilidades Técnicas**, jornadas que desarrolla WorldSkills Chile.

En estas olimpiadas a partir de mañana estarán participando jóvenes de 15 a 21 años de diferentes colegios técnicos, CFT e IP. Es por ello que hoy en **Diario El Trabajo** queremos presentar al joven industrialino que estará participando en representación de San

Felipe en este evento de talla nacional, se trata del joven **Giovani Garrido**, de 17 años de edad y alumno de 3º Instalaciones Sanitarias.

«*Más que estar nervioso, lo que estoy es muy ansioso por esta participación, es la primera vez que compito y hay algo de presión cuando se es local, en este caso somos la sede anfitriona y aquí se desarrollarán las competencias en Instalaciones Sanitarias. Se puntúa por tiempo y ejecución, estas pruebas se basan en poder instalar en determinadas horas dos calefones con sus respectivas red de tuberías de agua*

fría y caliente», comentó Garrido.

Hay que recordar que con estas olimpiadas la empresa busca elevar el perfil y el reconocimiento público hacia los oficios y carreras técnicas, pilar fundamental para el desarrollo económico del país.

«*Cada competidor deberá poner a prueba todos sus conocimientos para la confección de una red de agua fría en tubería de polipropileno de 20 milímetros de diámetro y una red de agua caliente en cañería de cobre. Además, los participantes deberán instalar un calefón a gas, bomba recirculadora, filtro de malla, llaves de combinación para duchas y una llave de paso. Para esto, tendrán sólo algunas horas cronológicas divididas en dos días de competencia*», comentó a **Diario El Trabajo** el profesor y jefe de Instalaciones Sanitarias de la Escuela Industrial, **José Córdoba Pulgar**.

Mañana miércoles en rigor inician las competencias, continúan el jueves y el viernes será el cierre, pero en Santiago. Todos los estudiantes compiten a nivel nacional para clasificar al Internacional de Costa Rica 2018. Hay que recordar que



TRABAJO DE EQUIPO.- Aquí está el resto de compañeros de Giovani, quienes han trabajado duro para crear estos módulos.



ACTUAL CAMPEÓN.- En 2016 el joven industrialino **Álvaro Gallardo** fue el ganador de la habilidad de Fontanería y Calefacción, ¿quién será este año?

la Industrial está participando en diez habilidades a lo largo de todo el país.

«*Para el desarrollo de estos módulos es necesario que el competidor domine amplios conocimientos de tecnología de los materiales a utilizar, sistemas de uniones, variados sistemas de soldaduras, aplicación de procesos de trabajos propios de esta habilidad, entre otros*», agregó el profesor.

Roberto González Short



Profesor y jefe de Instalaciones Sanitarias de la Escuela Industrial, **José Córdoba Pulgar**.



Giovani Garrido, compite por la Escuela Industrial este año.



JOVEN TALENTO.- Aquí vemos a Giovani Garrido haciendo sus últimas prácticas de simulación, ya que él representará a partir de mañana a la Escuela Industrial en estas olimpiadas.



UN EQUIPAZO DETRÁS DE TODO.- Ellos son los jóvenes de la Industrial que ayer lunes preparaban los módulos para estas II Olimpiadas de Habilidades Técnicas WorldSkills 2017.

En conjunto con Fundación Arturo López Pérez:

Esta semana gran operativo de mamografías gratuitas en Cesfam putaendino

PUTAENDO.- El próximo jueves 19, viernes 20 y sábado 21 de octubre, mujeres de todo Putaendo podrán tomarse mamografías gratuitas, tras un convenio suscrito por el Cesfam Valle de Los Libertadores y Fundación Arturo López Pérez. Para acceder a este servicio las mujeres interesadas se deben acercar

e inscribir en el mismo Centro de Salud Familiar desde el lunes 16 de octubre.

«Es importante que ellas se acerquen. Son varios cupos los que hay disponibles, aproximadamente 108 cupos. En esta ocasión las mamografías se tomarán también un día sábado, para que puedan venir quienes trabajan de lunes a viernes», invitó **María Cristina Bruna**, matrona del Cesfam Valle de Los Libertadores.

La iniciativa está destinada a mujeres desde 50 a 69 años, que pertenezcan a Fonasa y que no se hayan realizado el examen en los últimos tres años. También pueden acceder damas de 35 años o más que tengan antecedentes familiares de cáncer de mamá y no se hayan hecho mamografías en el último año. Desde el Cesfam Valle de Los Libertadores ha-



La iniciativa se realizará los días 19, 20 y 21 de octubre. Las mujeres interesadas deben inscribirse en el Centro de Salud Familiar Valle de Los Libertadores de Putaendo.

cen un enfático llamado a aprovechar el operativo, que sirve para prevenir y detectar una de las enfermedades con mayor índice de mortalidad en el país.

STEVENSON:
¡Cumple... Siempre !!



VOTE
L / 119

Un GORE decisivo para la provincia de San Felipe

En la Provincia de **SAN FELIPE**

URIZAR
EL DIPUTADO DE **GUILLER**

VOTA
N-77

SAN FELIPE-PANQUEHUE-CATEMU
PUTAENDO-SANTA MARÍA-LLAY LLAY

El Presidente y La Nueva Diputada de la gente



19 Noviembre
VOTA N 83
Elige confianza

LA NUEVA DIPUTADA
XIMENA RIVILLO

Ximena Rivillo Diputada | **@ximerivilloo**

MÁS DE **110 MIL RAZONES** PARA **APLAUDIR**



15 AÑOS
fe
FONDO ESPERANZA

CRÉDITOS / CAPACITACIÓN / REDES / MICROSEGUROS

800430055 | www.fondoesperanza.cl

Salud, Museo de la Memoria y Universidad de Valparaíso firman convenio

“Estos cursos son necesarios para entender el origen y desarrollo de la salud en nuestro país”, o “lo más destacable fue la discusión y las opiniones diferentes que se escucharon en un ámbito de respeto y tolerancia”, fueron algunos de los comentarios que se escucharon luego de que el Dr. Carlos Molina Bustos, salubrista, magíster y ex Subsecretario de Salud del Gobierno del Presidente Salvador Allende, diera una clase magistral sobre la Historia del Desarrollo de la Salud Pública en Chile, como un anticipo a una de las actividades académicas y de investigación que se podrán desarrollar en conjunto con el Museo de la Memoria y el Servicio de Salud Aconcagua, luego de que las tres instituciones firmaran un Convenio de trabajo y de colaboración conjunta.

Dirigido a funcionarios, dirigentes gremiales, estudiantes y usuarios, esta clase es el inicio de otras cinco que desde esta semana se dictarán en la sede San Fe-

Luego de una clase magistral dictada por el médico y magíster en historia Carlos Molina Bustos, los asistentes destacaron los contenidos y reflexiones que se compartieron en las casi dos horas que duró la primera exposición de las cinco que componen el curso.

lipe de la Universidad de Valparaíso.

Tal como lo señaló la Directora de Salud, Dra. Vilma Olave, “la firma de Convenio con el Museo de la Memoria y la facultad de Historia y Ciencias Sociales de la Universidad de Valparaíso, es una continuidad del rescate y puesta en valor del patrimonio de salud en Aconcagua. Luego del lanzamiento que hicimos con la Ministra de Salud, la Dra. Carmen Castillo, por la publicación del libro del Dr. Hipólito Vergara, este curso es la continuidad y el preámbulo de varias actividades que se enmarcan dentro de esta línea de trabajo y que seguiremos desarrollando con publicaciones acerca de lo ocurrido en

nuestro servicio de salud desde el 11 de septiembre de 1973, o sobre el desarrollo de algunos hospitales de la zona o sobre el aporte de las mujeres al desarrollo y fortalecimiento de la salud aquí en el valle”.

Reafirmando esta línea de trabajo, el conferencista Dr. Carlos Molina, señaló que “este curso era un viaje para recordar y conocer el pasado con una mirada crítica y analítica. Hacer una trayectoria para que las nuevas generaciones puedan conocer cómo era el trabajo sanitario en años anteriores y cómo se fueron construyendo distintos modelos sanitarios, sus énfasis, los principios que los sustentaron y las bases que se construyeron para esta-



De Izq. a Der.: Leopoldo Benavides, Director Instituto Historia y Ciencias Sociales U. de Valparaíso, junto a la Dra. Vilma Olave, Directora Servicio Salud Aconcagua, y María Luisa Ortiz, en representación del Museo de la Memoria, durante la firma del convenio.

blecer lo que actualmente tiene el país. Es rescatar esa mirada salubrista que muchos desconocen y que las nuevas generaciones ignoran esa historia política y social que por décadas se desarrolló y que alcanzó logros significativos por el compromiso que existía y que hoy día están lejos a los de esa época”.

Finalmente, María Lui-

sa Ortiz, en representación del Museo de la Memoria; Leopoldo Benavides, Director del Instituto de Historia y Ciencias Sociales de la Universidad de Valparaíso, y la Dra. Vilma Olave, Directora del Servicio de Salud Aconcagua, procedieron a la firma de Convenio, el que además de estas jornadas de capacitación y formación, permitirá reali-

zar trabajos de memoria colectiva para rescatar parte de una historia que tiende a ser olvidada como son las diferentes situaciones vividas por usuarios del Programa de Reparación y Atención Integral en Salud, Prais, o los aportes que médicos, equipos y comunidad han entregado en el desarrollo de la salud en Aconcagua.




Centro Médico Odontológico

15 años de experiencia en implantología

URGENCIAS DENTALES

FINES DE SEMANA

SÁBADO

11:00 a 14:00 Hrs / 18:00 a 22:00 Hrs

DOMINGO, AL SIGUIENTE NÚMERO

9 93135258 **Contamos con pabellón de cirugía menor**

Área Dental

- Implantología y Rehabilitación Oral
- Ortodoncia (Frenillos)
- Cirugía Maxilofacial
- Limpieza y Blanqueamiento
- Operatoria
- Periodoncia
- Endodoncia
- Radiología

Área Médica

- Oftalmología
- Nutrición
- Traumatología
- Medicina General
- Psicología
- Obstetricia

San Felipe - Prat 585
34 - 2535469 / 34 - 2506218

Los Andes - Esmeralda 246
34 - 2381128

Para mayor información:
Centro Médico Odontológico Se-Dent

Aunque mal herido, ya salió de peligro:

Ciclista atropellado por Carabineros sigue en Cirugía del San Camilo

Luego que fuera noticia el que una patrulla de Carabineros atropellara al ciclista-



Según un testigo ocular que habló con *Diario El Trabajo* y quien solicitó no revelar su identidad, la unidad Z6162 de Carabineros de San Felipe habría impactado a gran velocidad al ciclista.

CITACIÓN

Se cita a Reunión General Ordinaria de Socios y Socias del Círculo de Suboficiales en Retiro de las FF.AA. de Chile «Bernardo O'Higgins de San Felipe, para el día jueves 26 de Octubre del 2017 en conformidad al Artículo Vigésimo 1º de los Estatutos del Círculo.

Citación a las 15:00.

TABLA:

- 1.- Lectura del Acta Anterior.
- 2.- Lectura del Balance Trimestral.
- 3.- Varios.

LA DIRECTIVA

ta **Luis Alfredo Tapia Fernández**, de 53 años de edad, cuando atravesaba Avenida O'Higgins por el paso peatonal habilitado a la entrada de Calle Traslaviña, las llamadas de nuestros lectores a nuestra Sala de Redacción han sido muchas preguntando por la salud de este vecino sanfelipeño.

Diario El Trabajo pudo constatar que don Luis Tapia aún se encuentra hospitalizado en la Unidad de Cirugía de Politraumatizados del Hospital San Camilo, fuera de peligro, pero aún sujeto a los cuidados del personal médico.

Nuestro medio habló con el Mayor de Carabineros San Felipe, **Héctor Soto Moeller**, quien aseguró que «es una penosa situación la que estamos manejando, doblemente preocupados tras este accidente, ya que nosotros como institución somos los involucrados en lo ocurrido, independientemente de lo que pasara y sin mediar si había o no habilitación



Así quedó la bicicleta de don **Luis Alfredo Tapia Fernández**, de 53 años de edad, tras el impacto. La ley establece que, en casos como éste, al ciclista le correspondía pasar por el paso peatonal bajado de su bicicleta.

para el paso de ciclistas en ese lugar, como seres humanos nos preocupa la situación. Todos los días estamos visitando a don Luis en el Hospital San Camilo, él no cuenta con un sólido apoyo familiar, creo que vive solo y eso nos anima a estar más cerca de él ante esta penosa situación», dijo Soto.

Diario El Trabajo

realizó un recorrido para ubicar algún taller en donde conocieran a don Luis, pero nadie le recuerda. Según informó Soto a nuestro medio, el caso ya pasó a Fiscalía y en los siguientes días se estará procediendo a lo que corresponda para establecer con certeza las responsabilidades en este caso.

Roberto González Short



Mayor de Carabineros San Felipe, Héctor Soto Moeller.



Nuestro centro las personas,
en IST cuidamos tu vida

Juntos construimos una mejor calidad de vida y ambientes laborales más seguros.

www.ist.cl

ist
especialistas en prevención

Detenidos por Carabineros en ruta 5 Norte en Llay Llay: Pareja se desplazaba en su vehículo con tres kilos de marihuana

En medio de un control preventivo efectuado por Carabineros durante la jornada de ayer lunes, una pareja fue detenida al ser sorprendida circulando en su vehículo por la ruta 5 Norte en dirección al sur en la comuna de Llay Llay, manteniendo al interior del móvil alrededor de tres kilos de marihuana, siendo ambos detenidos por el delito de tráfico de drogas.

Las diligencias policiales estuvieron a cargo del personal de la Siat y Carreteras de San Felipe, quienes interceptaron el móvil marca Kia de color blanco que fue fis-

calizado en el kilómetro 84 de dicha ruta, comprobando el personal policial que desde su interior expelía un fuerte olor a marihuana, requiriendo al conductor y su acompañante descender del vehículo para ser sometidos a un control de identidad.

Carabineros confirmó que al interior del automóvil se encontraban dos bolsas de nylon en cuyo interior almacenaban dos paquetes con marihuana, siendo ambos detenidos por este delito, procediendo además de la incautación del móvil que no poseía encargo por robo.

El delito quedó al descubierto en medio de un control vehicular ejecutado por la policía uniformada la tarde de ayer lunes. Los imputados provenientes de Santiago serán sometidos a control de detención el día de hoy en tribunales.

Por instrucción del Fiscal de turno, la droga será analizada y pesada con exactitud por peritos del OS7 de Carabineros para ser derivada posteriormente al Servicio de Salud Aconcagua.

En tanto los imputados identificados con las iniciales M.A.P.M. de 39 años de

edad y la mujer A.J.C.P. de 29 años, ambos sin antecedentes penales y con domicilio en la Región Metropolitana, serán trasladados el día de hoy martes hasta el Juzgado de Garantía de San Felipe para ser formalizados por la Fiscalía por tráfico de drogas.

Pablo Salinas Saldías



Alrededor de tres kilos de marihuana incautó Carabineros de la Siat y Carreteras de San Felipe desde el interior de un vehículo que circulaba por la ruta 5 Norte a la altura de Llay Llay la tarde de ayer lunes.

Víctima perdió la vida de seis heridas con cuchillo cocinero:

A una década de cárcel fue condenada mujer que apuñaló a su pareja



Rodolfo Patricio Zamora Donoso fue asesinado el 12 de marzo de este año.

Sentencia del Tribunal Oral en Lo Penal de San Felipe condenó el homicidio ocurrido en una vivienda de la población Santa Teresa de Llay Llay.

El Tribunal Oral en Lo Penal de San Felipe sentenció por el delito de homicidio simple a **Daniela Burgos Arévalo**, a la pena de diez años y un día de cárcel tras ser considerada culpable del crimen de quien fue su pareja, **Rodolfo Patricio Zamora Donoso**, asesinado de seis puñaladas luego que la enjuiciada se negara a mantener relaciones sexuales con la víctima, a quien había conocido ocho días antes de su

muerte.

Como se recordará, el Fiscal Alejandro Bustos Ibarra encabezó la investigación del asesinato ocurrido el 12 de marzo de este año al interior de una vivienda en la población Santa Teresa de Llay Llay, lugar donde la pareja habría consumido alcohol durante esa noche.

Según los antecedentes del caso, Daniela Burgos habría utilizado un cuchillo cocinero para apuñalar seis veces a su pareja, dejándolo morir dentro de la casa sin prestarle ningún tipo de auxilio.

Aquel día en horas de la mañana, la homicida requirió la presencia de Carabineros, informando desconocer el crimen, sin embargo tras largos interrogato-



Daniela Burgos Arévalo fue juzgada por homicidio simple, siendo sentenciada a la pena de diez años y un día de cárcel.

rios a cargo de la Brigada de Homicidios de la PDI, la actual sentenciada confesó haber asesinado a su pareja Rodolfo Zamora de 41 años de edad.

El Fiscal Alejandro Bustos Ibarra informó a **Diario El Trabajo** que pese a que se perseguía una pena de 12 años de presidio por este homicidio, el Tribunal Oral sentenció a la acusada den-

tro del rango de pena por este delito de diez a quince años de cárcel, aplicando la pena mínima, es decir diez años y un día.

Por su parte la defensa mantiene un plazo de diez días para elevar eventualmente un recurso de nulidad sobre este juicio ante la Corte de Apelaciones de Valparaíso.

Pablo Salinas Saldías

COANIQUEM
todo por el niño quemado

CORONAS DE CARIDAD

CANASTILLOS DE NOVIOS

SALUDOS A ENFERMOS

SALUDOS RECIÉN NACIDOS

CONTÁCTENOS GRATIS AL **800 211212**

O A NUESTRA OFICINA REGIONAL
SANTA ROSA 269 (INTERIOR), TELÉFONO: 76952377, LOS ANDES

NUESTROS AGRADECIMIENTOS A DIARIO **EL TRABAJO**

Desde 1929 a la Era Digital

www.eltrabajo.cl

...la mejor forma de comenzar el día

El Trabajo • Salinas 348 • Fono: 342 343170 • San Felipe

trabajo deportivo

por Jorge Vega Osés

Un espectáculo de gran nivel fue la IX versión de la Copa de la Hermandad

En un gimnasio Alejandro Rivadeneira que durante casi toda la jornada lució mucha gente en sus tribunas, el sábado pasado se realizó la novena versión del

torneo de artes marciales **Copa de la Hermandad**, evento deportivo que respondió con creces a todas las expectativas que en él se habían cifrado.

Combates al Punto, King Boxing, Formas, fueron parte del amplio bagaje de competencias que tuvieron lugar en el coliseo de la calle Carlos Condell, recinto que recibió a destacados exponentes de las artes marciales de Chile.

El Trabajo Deportivo fue testigo de la competencia, ocasión en la cual pudo sostener una conversación con el Maestro Oscar "Toti" Contreras: "Siempre contamos con la misma gente, y se suman otras escuelas del país, eso nos permite tener muchos deportistas en competencia", señaló el destacado instructor.

Competidores y espectadores con mucha motiva-



La competencia de Formas en cintos negros fue una de las más destacadas y entretenidas de la jornada de artes marciales.

ción dieron vida a la Copa de la Hermandad. "Para que esto funcione de esta manera es muy importan-

te la colaboración de otros instructores y maestros muy calificados de la zona, ya que son ellos los que se

encargan de traer alumnos y competidores de muy buen nivel", agregó el maestro Contreras.



El gran maestro Oscar Contreras junto a otros destacados instructores, fue juez en algunas competencias.

Para las selecciones aconcagüinas:

De dulce y agraz fue el inicio de la tercera etapa de los regionales U13 y U15

El sábado y domingo recién pasado largó la tercera fase de los torneos regionales de fútbol infantil en las series menores 15 y 13 años; instancia en las que inter-

vienen siete selecciones del valle de Aconcagua.

En la categoría U13 la selección de San Felipe fue la única de la zona que consiguió hacer pesar su condi-

ción de local al imponerse a Putaendo, mientras que Santa María no pudo vencer a Hijuelas, y Rinconada cayó en su visita a Puertas del Pacífico.

Mientras tanto en la serie Sub-15 ningún seleccionado aconcagüino consiguió ganar, siendo el de Rinconada el único que logró un resultado positivo al igualar ante Puertas del Pacífico. Dentro del inicio de las llaves clasificatorias destacó también la derrota de Los Andes en su visita a Viña del Mar, ciudad en la cual perdió su invicto al caer

por 2 a 0 frente su similar de Gómez Carreño.

Resultados:

U13

Santa María 0 – Hijuelas 0; San Felipe 2 – Putaendo 1; Puertas del Pacífico 9 – Rinconada 1.

Otros resultados: Peñablanca 0 – Casablanca 3; Unión del Pacífico 0 – Forestal Alto 0; Nueva Aurora 1 – Cartagena 9; Cabildo 5

– Quilpué 2.

U15 Copa Universidad de Aconcagua

Puertas del Pacífico 1 – Rinconada 1; Gómez Carreño 2 – Los Andes 0; Villa Alemana 2 – Catemu 1.

Otros resultados: Peñablanca 0 – Casablanca 1; Unión del Pacífico 2 – Forestal Alto 2; Hijuelas 4 – Quintero 3; Con Con 0 – Alejo Barrios 2.

Lanzador sanfelipeño estuvo simplemente notable en Curicó

En la comuna de Curicó tuvo lugar un torneo

de atletismo categoría Máster (más de 35 años) que

reunió a parte de los mejores atletas de Chile en esa categoría.

Dentro del selecto grupo de deportistas sobresalió la presencia del lanzador sanfelipeño Jorge Ovalle, el que cumplió una extraordinaria actuación al consagrarse como el mejor en el lanzamiento de la Bala; además de conseguir sendos y muy meritorios segundos lugares en la Jabalina, Martellete y Martillo, convirtiéndose con ello en uno de los competidores más laureados en la justa deportiva que se desarrolló en la 'ciudad de las tortas'.



El lanzador sanfelipeño Jorge Ovalle tuvo otra presentación fuera de serie en el evento atlético Máster realizado en Curicó.



La selección de Catemu cayó por 2 goles a 1 en su visita a Villa Alemana.

Por Gastón Fuentes / crucigramist@hotmail.com

CRUCIGRAMA # 574

		Oído de T. A. Edison	Árbitro tenístico	Yacer	Receptor-transmisor	Engordar	Emisor	Rasparle
	Desempeñar							
	Pais don-de nació						Planes	
					Servicio de la Armada			
	Retorno				Domicilio			
	Río suizo							
	Repudia							
	Poseéis	Ant. capital de Armenia	Lípidos totales					
Herramienta eléctrica						Hipopótamo fabuloso		
Rendirse					Clase de queso			
Expiloto de fórmula 1			K	Atracción				
		Doctora						
Quantifica				Las vocales débiles				
Capital: Dublín								
Sano en Portugal				Sufijo que indica aire				

	E	R	E	S	M	I	T
	N	A	N	D	A	L	E
	F	A	C	I	L	E	S
	R	O	A	A	L	G	O
P	A	R	I	S	D	A	K
I	G	O	A	R	E	G	U
G	U	Z	M	A	N		
M	I	N	I	M	A		
E	L	A	E	N	D		
O	A	R	N	T	O		

Solución #573

Horóscopo

por Yolanda Sultana

• **ATENCIÓN EN SANTIAGO:** José Domingo Cañas 386 al llegar a Grecia, Ñuñoa (2) 2778 8818 - (2) 2778 0731
 • **ATENCIÓN EN RANCAGUA:** San Martín 822 (72) 239013

• **ATENCIÓN EN VIÑA DEL MAR:** Agua Santa 353, Paradero 4, Variante Agua Santa. Fono: (32) 261 3127
 TWITTER @yolandasultana



AMOR: No deje que una discusión por un tema trivial perjudique una sana convivencia o dañe una relación que inicia. **SALUD:** Los vicios pueden escaparse de las manos, busque ayuda profesional. **DINERO:** Los problemas personales no deben afectar su rendimiento en el trabajo. **COLOR:** Magenta. **NÚMERO:** 16.



AMOR: Debe ser sincero con usted mismo. Es el momento de revelar sus sentimientos a esa persona que le atrae. **SALUD:** Cuidado con esas crisis de ansiedad. **DINERO:** Utilice mejor las condiciones que tiene, enfocándolas directamente en su trabajo. **COLOR:** Beige. **NÚMERO:** 13.



AMOR: El escuchar las recomendaciones de los demás no es una pérdida de tiempo. **SALUD:** Controle su ansiedad. Busque algún tipo de ayuda si es que no puede controlarse. **DINERO:** Ya es tiempo de poner en marcha las ideas. No deje pasar más tiempo. **COLOR:** Naranja. **NÚMERO:** 27.



AMOR: No se quede esperando a que sea la otra persona quien revele sus sentimientos. **SALUD:** Sonríale a la vida, ese es el mejor consejo que le puedo dar para que usted se sienta bien. **DINERO:** Destine recursos para las reparaciones de su hogar. **COLOR:** Marengo. **NÚMERO:** 8.



AMOR: Dale tiempo al tiempo, las cosas se calmarán así podrán nuevamente retomarlas para aclararlas. **SALUD:** Debe intensificar sus cuidados alimenticios y hábitos de vida. **DINERO:** La mejora económica depende del empeño que le ponga, no se quede sentado esperando. **COLOR:** Blanco. **NÚMERO:** 29.



AMOR: Los celos infundados son síntomas de inseguridad. Solo se está pasando demasiadas películas. **SALUD:** Los problemas al hígado deben ser atendidos con prontitud. **DINERO:** Ese emprendimiento comenzará a dar frutos. **COLOR:** Verde. **NÚMERO:** 11.



AMOR: No es malo ser orgulloso pero caer en los extremos cuando hay sentimientos de por medio será muy doloroso al final. **SALUD:** No se vaya al extremo hoy martes ya que aún queda semana. **DINERO:** Tiene la posibilidad y la capacidad para emprender. **COLOR:** Azul. **NÚMERO:** 14.



AMOR: Se inician cambios y ajustes que pueden reforzar su relación. No se quede esperando a que el amor llegue mágicamente. **SALUD:** No vale la pena estresarse más de la cuenta. **DINERO:** Aventúrese hacia nuevos negocios para no quedarse pegado solo en lo que tiene ahora. **COLOR:** Violeta. **NÚMERO:** 21.



AMOR: En el amor también es necesario dar y compartir, no solo recibir. No piense solo en sus necesidades. **SALUD:** Tanto dulce terminará por causarle una diabetes, tenga mucho cuidado. **DINERO:** Piense antes de gastar. Recuerde que tiene otros planes para su dinero. **COLOR:** Café. **NÚMERO:** 10.



AMOR: Hoy será un gran día para expresar, y sin ninguna excusa, todo aquello que siente. **SALUD:** Controle su presión. **DINERO:** La tensión por falta de plata le está quitando eficiencia en el trabajo, tenga cuidado y ponga más atención. **COLOR:** Marrón. **NÚMERO:** 38.



AMOR: Las irresponsabilidades pueden jugaros una mala pasada no solo en el amor sino también en la amistad. **SALUD:** Mucho cuidado con los malos ratos que le pueden implicar un alza de presión. **DINERO:** Mida sus palabras en el trabajo. **COLOR:** Amarillo. **NÚMERO:** 26.



AMOR: No permita que su pareja controle tanto su conducta y por sobre todo que le haga escenas de celos. **SALUD:** Modérese un poquito. **DINERO:** Cuidado con verse incriminado en problemas en el trabajo. Ponga atención y evítese un inconveniente. **COLOR:** Azul. **NÚMERO:** 9.

GUIA PROFESIONAL

ist
 especialistas en prevención
 www.ist.cl
 Merced 565, San Felipe - Edificio IET
 ☎ 34 251 1457
 ☎ 34 259 5500

DÍAZ VERGARA & ASOCIADOS
 DERECHO JURÍDICO
 Derecho Laboral - Civil - Familia
 Gestión Jurídica General
 Tel: 34 23005 - Salina 302 - San Felipe
 www.diazvergara.cl - webmail

MEDICA VISION
 EXAMEN DE OCT
 TOMOGRAFIA DE COHERENCIA OPTICA
 - OCT RETINA
 - OCT GLAUCOMA
 - OCT POLO ANTERIOR
 Salinas 1373, Of. 203 - Edificio El Comendador - Fono 342512343 - 342912543 - San Felipe

Dr. SERGIO ABUAUAD ABO-MOHOR
 OFTALMOLOGIA Y CIRUGIA OCULAR
 Lunes, Martes, Jueves y Viernes de 9:00 a 11:30 y de 15:00 a 19:00
 Salinas 1373, 2º Piso Of. 203 Ed. El Comendador
 Fono 342512343 342912543 - San Felipe
MIERCOLES (09:30 a 18:30) Y SABADO (09:00 A 12:30)
 Edificio Las Rosas - O'Higgins 640 Fono 342421902 - Los Andes

ELECTROENCEFALOGRAMAS ENFERMEDADES DEL SISTEMA NERVIOSO
Dr. MARIO IGLESIAS N. Neurólogo
 Edificio I.S.T. - Merced 565 - Of. 301 - F.: 342515625 San Felipe
 Centro Médico Bio Centro O'Higgins 510 - Los Andes Fonos 342424330 * 342408018

TECNOLOGO MEDICO OFTALMOLOGIA
TERESA CHACÓN LEÓN
 TECNÓLOGO
 Exámenes de campos visuales computarizado y curva de tensión Tomografía de Coherencia Óptica
 Lunes, Martes, Jueves y Viernes de 8:30 a 17:00 horas
 FONASA - ISAPRES PARTICULAR
 Salinas 1373, 2º Piso, Of. 203 Edificio El Comendador Fonos 342912543 - 342512343 - San Felipe

Otorgada por el Consejo Regional de Valparaíso: Medalla conmemorativa 200 años del Ejército Libertador para Diario El Trabajo



Core Rolando Stevenson Velasco, presidente del Consejo Regional.

La mañana de ayer lunes y en un modesto acto y para sorpresa de quienes laboran en **Diario El Trabajo**, puntualmente en la Sala de Redacción del *Edificio Miguel Ricardo Juri*, el Core Rolando Stevenson hizo entrega de un medallón conmemorativo a los 200 años del Paso del Ejército Libertador por los Andes, al director de nuestro medio, el periodista **Marco Antonio Juri**, quien lo recibió con gran alegría, de la misma forma

otros empleados del matutino recibieron con orgullo el dorado galardón.

El Core **Rolando Stevenson Velasco**, explicó por su parte que «esta es una medalla conmemorativa del Paso del Ejército Libertador por los Andes, justamente por nuestro Valle de Aconcagua, justamente aquí ocurrió todo, previo a la Batalla de Chacabuco, por lo tanto estamos integrados absolutamente a la historia de nuestro país. Esta medalla fue emitida por un acuerdo del Consejo Regional para distinguir a personalidades e instituciones que han colaborado principalmente con la difusión sobre las actividades conmemorativas a esta importante gesta, también se entrega a un medio con la trayectoria de **Diario El Trabajo** de San Felipe, que son 88 años de servir a todo el valle».

PERIODISTA EMOCIONADO

Marco Antonio Juri, di-



RECONOCIMIENTO ESPECIAL.- Reciben la medalla conmemorativa el Periodista Marco Antonio Juri y nuestra diagramadora, María Angélica Juri.

rector de **Diario El Trabajo**, dijo emocionado que «bueno, la verdad es que para nosotros es un orgullo, una enorme satisfacción y tremenda emoción, sin duda alguna esta gesta marca la liberación de Putaendo, San Felipe, de Chile y del resto de Amé-

rica Latina, a menudo la gente no dimensiona la importancia de esta gesta heroica, porque desde nuestro país se fue subiendo hacia el norte en lo que fue la liberación de los demás países, por lo tanto esto es algo que para nosotros tiene un valor in-

menso, por eso agradecemos inmensamente al Consejero Regional Rolando Stevenson y por supuesto que al Consejo Regional por entregarnos este recuerdo de tan importante acto», aseguró el comunicador.

Roberto González Short



¡GRACIAS!.- Esta es la brillante medalla otorgada a Diario El Trabajo por el Consejo Regional de Valparaíso.

LA LINEA MAS CONECTADA, AHORA CON INCREIBLES OPORTUNIDADES.

CONECTIVIDAD CHEVROLET

CHEVROLET PRISMA
 PRECIO DESDE: **\$7.690.000⁽¹⁾**
 INCLUYE BONO DE HASTA: **\$800.000⁽²⁾**
SÓLO CON CHEVROLET SERVICIOS FINANCIEROS
 PRECIO DE LISTA: \$8.490.000⁽¹⁾
 RENDIMIENTO CIUDAD: 11 KM/L⁽⁶⁾

COMPATIBLE CON **waze**

CHEVROLET TRACKER
 PRECIO DESDE: **\$10.490.000⁽³⁾**
 INCLUYE BONO DE HASTA: **\$1.700.000⁽⁵⁾**
SÓLO CON CHEVROLET SERVICIOS FINANCIEROS
 PRECIO DE LISTA: \$12.190.000⁽¹⁾
 RENDIMIENTO CIUDAD: 9,4 KM/L⁽⁶⁾

COMPATIBLE CON **waze**

¡VEN HOY A LA RED KOVACS! **FIND NEW ROADS**

ABIERTO DE LUNES A SABADO: **SAN FELIPE:** Av. Bernardo O'higgins 62 **ABIERTO DE LUNES A DOMINGO:** **LOS ANDES:** Av. Santa Teresa N°638 Local 126 y 128, Espacio Urbano los Andes

www.chevroletkovacs.cl **600-8996600**

E.KOVACS

CHEVROLET

SERVICIOS FINANCIEROS

Fotografías corresponden a versiones PRISMA 1.4L LTZ AT y TRACKER II 1.8 AWD LT AT FULL. Precios válidos desde 01/10/17 hasta el 31/10/17. Precios no válidos para Zona Franca. Precios no incluyen flete. (1) Precio corresponde a versión PRISMA 1.4L LT MT e incluye bono a todo evento de \$300.000, bono de financiamiento GM de \$350.000 y de General Motors Financial Chile S.A. (CHSF) por \$150.000. (2) Precio corresponde a versión PRISMA 1.4L LT MT. (3) Precio corresponde a versión TRACKER II 1.8 FWD LS MT e incluye bono a todo evento de \$700.000, bono de financiamiento GM de \$600.000 y de General Motors Financial Chile S.A. (CHSF) por \$400.000. (4) Precio corresponde a versión TRACKER II 1.8 FWD LS MT. (5) Condiciones de los bonos de crédito por \$500.000 aplica para PRISMA 1.4L LT MT y \$1.000.000 aplica para TRACKER II 1.8 FWD LS MT. Plazo desde 12 a 60 meses, monto a financiar mayor a UF200, pie mínimo 0% y pie máximo de 50%. Aplica sólo plan de tasas normal, sólo por compras con crédito de CHSF. Promoción no acumulable con otras promociones u ofertas, salvo expresa mención en contrario. Rigen cargos y comisiones asociadas al crédito de cargo del cliente. Cuotas afectas al impuesto de timbres y estampillas. (6) Valor obtenido en mediciones de laboratorio según el ciclo de ensayo de la Comunidad Económica Europea, homologadas en el Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones, más información en www.consumovehicular.cl.